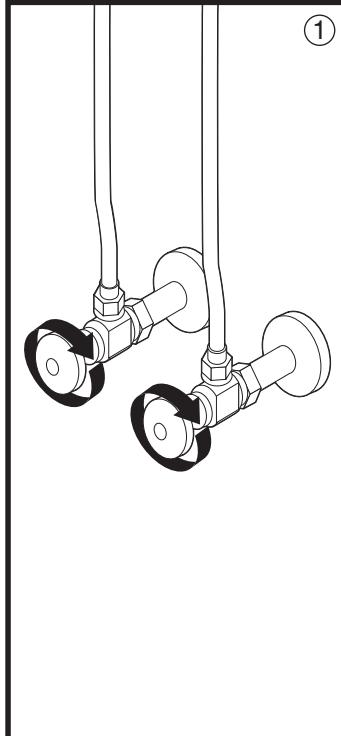




MANUEL D'INSTRUCTIONS INSTRUCTION MANUAL

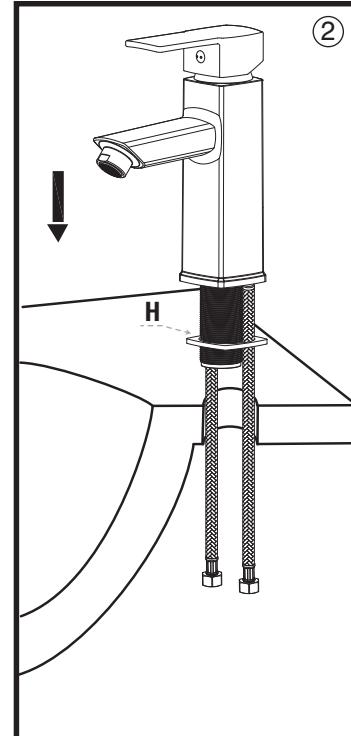
Robinet de lavabo monotrou Single-hole lavatory faucet



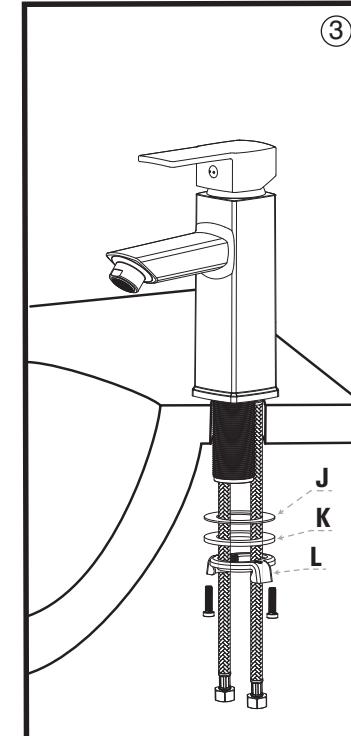
1. Fermez l'alimentation en eau.
Shut off water supply.

Le modèle illustré dans les étapes d'installation peut différer du produit en boîte, mais les types de connexions et la marche à suivre sont les mêmes.

The model shown in the installation steps may differ from the one in the box. However, the connection type and installation steps remain the same.



2. Vérifiez que le joint d'étanchéité en EVA (H) est en place.
Check if the EVA sealing ring (H) is in place.



3. Une fois le robinet en place sur le lavabo, tel qu'illustré, placez d'abord la rondelle de caoutchouc (J), puis la rondelle de métal (K) et terminez avec le contre-écrou (L).

Once the faucet is in position on the sink, as illustrated, put the rubber washer (J) in place first, then the metal washer (K) and finish with locknut (L).

Conseils de sécurité :

- Lorsque vous installez le tuyau flexible, assurez-vous qu'il n'y ait aucune torsion ou déformation; Ne le pliez pas en V ou L; Ne l'utilisez pas s'il présente des fissures ou déformations.
- Les raccords doivent être installés par un plombier accrédité.
- Recouvrez le drain pour éviter de perdre des pièces.

Renseignements importants

- Avant de commencer l'installation, fermez les conduits d'eau froide et d'eau chaude et ouvrez le vieux robinet pour libérer la pression accumulée.
- Lorsque vous installez votre nouveau robinet, serrez d'abord les écrous des raccords manuellement. Ensuite, utilisez une clé pour tenir le raccord et une seconde clé pour serrer l'écrou d'un quart de tour supplémentaire. Les raccords trop serrés réduiront l'intégrité du système.

Entretien

Votre nouveau robinet est conçu pour vous offrir des années de rendement sans tracas. Pour un produit qui aura l'air neuf longtemps, nettoyez-le régulièrement à l'aide d'un linge doux. Évitez de le nettoyer avec des produits abrasifs, de la laine d'acier ou des produits chimiques puissants puisque ceux-ci risquent de ternir le fini de votre produit et d'en annuler la garantie.

Safety Tips

- When installing the flex hose, there should be no torsion or deformation; Do not fold into V or L shape; Do not use if there are any cracks or deformations.
- Fittings should be installed by a licensed plumber.
- Cover your drain to avoid losing parts.

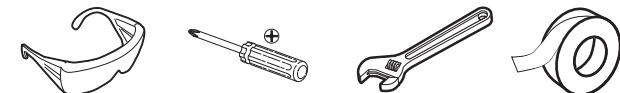
Important Information

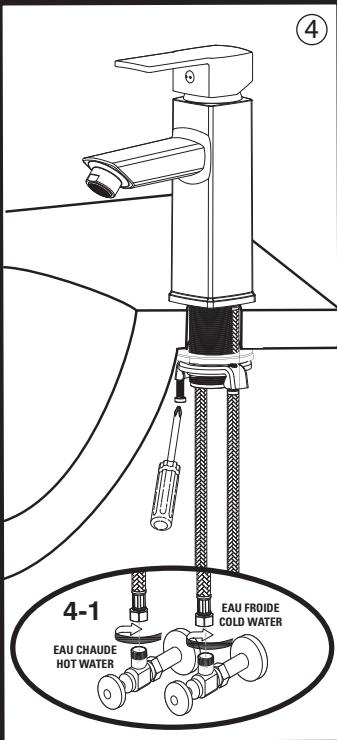
- Prior to beginning installation, turn off the cold and hot water lines and turn on the old faucet to release built-up pressure.
- When installing your new faucet, first hand-tighten connector nuts. Then use one wrench to hold the fitting and a second wrench to tighten the nut an additional 1/4 turn. Connections that are too tight will reduce the integrity of the system.

Maintenance

Your new faucet is designed for years of trouble-free performance. Keep it looking new by cleaning it periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool and harsh chemicals as these will dull the finish and void your warranty.

Vous aurez besoin de
You will need



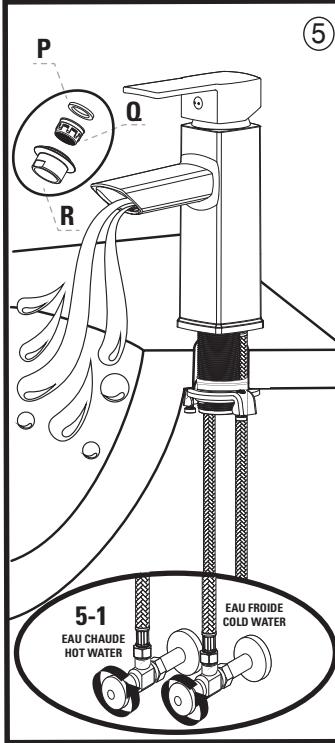


4. Vissez le contre-écrou manuellement et, à l'aide d'un tournevis, serrez les vis fermement.

Raccordez maintenant les boyaux d'alimentation en acier inoxydable tressé à vos valves d'alimentation (non incluses). Voir figure 4-1. Serrez manuellement et serrez d'un quart de tour supplémentaire à l'aide d'une clé appropriée. Assurez-vous de ne pas endommager les raccords tressés.

Screw the locknut tightly by hand and, using a screwdriver, fasten the screws tightly.

Then connect the braided stainless steel hoses to your supply valves(not included). See figure 4-1. Tighten by hand and add another 1/4 turn using an appropriate wrench. Be careful not to damage the braided hoses.



5. Vérification des raccordements

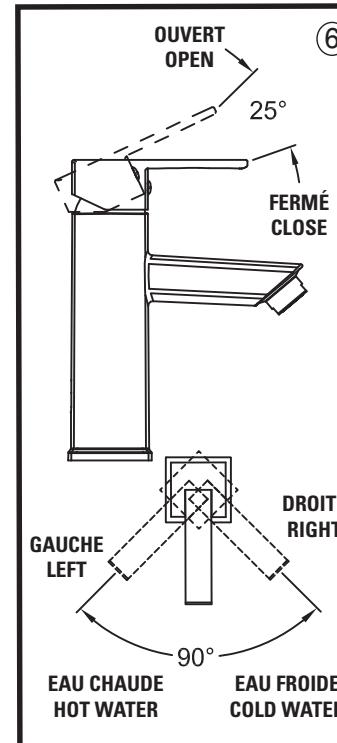
ATTENTION: Retirez l'aérateur manuellement.

- Vérifiez l'étanchéité des raccords en ouvrant lentement l'alimentation d'eau. En cas de fuite, coupez l'alimentation puis serrez les raccords avec l'outil approprié.
- Ouvrez le robinet pendant au moins une minute afin d'évacuer l'air emprisonné dans la tuyauterie.
- Installez de l'aérateur tel qu'illustré et vissez-le à la main dans le bec du robinet.

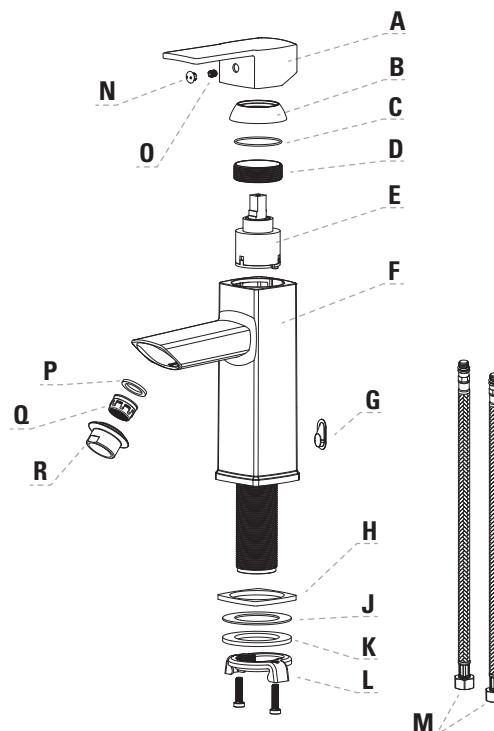
Testing connections

WARNING: By hand, remove aerator before testing connections.

- Check that there are no leaks by slowly opening the water supply. In case of a leak, shut off the water supply and tighten connectors with the appropriate tool.
- Turn on the faucet and leave the water running for at least one minute to evacuate the air trapped in the pipes.
- Install the aerator: Assemble the aerator as illustrated and insert into the spout, tightening by hand.



- A Poignée à levier/Lever handle
- B Garniture d'écrou/Trim cap
- C Joint torique/O-ring
- D Écrou de la cartouche/Cartridge locknut
- E Cartouche en céramique/Ceramic cartridge
- F Corps du robinet/Faucet body
- G Capuchon de caoutchouc/Rubber cap
- H joint d'étanchéité en EVA / EVA sealing ring
- J Rondelle de caoutchouc/Rubber washer
- K Rondelle de métal/ Metal washer
- L Contre-écrou/Locknut
- M Boyaux d'alimentation en acier inoxydable tressé (2)/
Stainless steel braided supply hoses (2)
- N Capuchon de finition/Finishing cap
- O Vis Allen/Allen screw
- P Joint torique/O-ring
- Q Aérateur/Aerator
- R Garniture de l'aérateur/Aerator cap



LIMITED WARRANTY

Thank you for purchasing an Akuaplus product. This product was designed to meet high-quality standards and comes with a limited lifetime warranty on cartridge and 5 years against manufacturing defect after the date of purchase. Product purchased for commercial use come with a 1 year limited warranty as of the date of purchase.

In case of part failure during the warranty period, we will send you a new part free of charge provided that the product was properly installed and used in a normal way. To get replacement parts, contact Customer Service. The customer who purchased the product must include a proof of purchase (original sales slip) with any claim under the warranty.

This product is guaranteed if used in a normal way and the warranty only applies to the original buyer. Any warranty becomes void if the product was used in a non-recommended way or has been abused. Akuaplus is not responsible for labor costs, injuries or any loss or damage incurred during installation, repair or replacement of the product, including any consequential or indirect damage.

Customer service, monday to friday
8AM to 4:30PM EST: 1 844 666-0155

GARANTIE LIMITÉE

Merci d'avoir acheté un produit Akuaplus. Ce produit a été conçu pour répondre à des normes de haute qualité très strictes et est garantie à vie limitée pour les cartouches et 5 ans contre tout défaut de fabrication suivant la date d'achat. Le produit acheté à une fin commerciale bénéficier d'une garantie limitée de 1 an à compter de la date d'achat.

Dans le cas où une pièce ferait défaut durant la période de garantie, nous vous l'enverrons sans frais pourvu que le produit ait été installé et utilisé dans des conditions normales. Les pièces de remplacement peuvent être obtenues en communiquant directement avec le service à la clientèle. Une preuve d'achat (reçu original d'achat) du consommateur qui a acheté le produit doit accompagner toute réclamation de garantie.

Ce produit est garanti si utilisé de façon normale et cette garantie est valide pour le premier acheteur seulement. Toute garantie est invalide si le produit a été utilisé de façon non recommandée ou s'il a fait l'objet de négligence. Akuaplus n'est pas responsable des frais de main d'œuvre, des blessures ou de toute autre perte ou de tout dommage subi pendant l'installation, les réparations ou le remplacement, incluant tout dommage consécutif ou indirect.

Service à la clientèle, lundi au vendredi,
8 h 00 à 16 h 30 HNE : 1 844 666-0155